



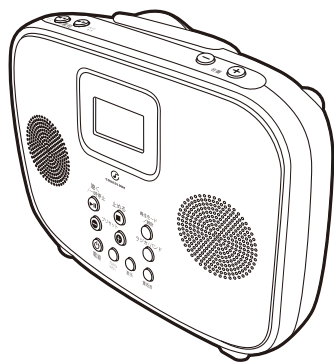
SOUNDLOOK

家庭用

シャワーCDラジオ

# SAD-4308

取扱説明書（保証書別途添付）



このたびはサウンドルックシャワーCDラジオをお買い上げいただきまことにありがとうございます。正しくご使用いただくために、ご使用前に必ずこの取扱説明書をお読みください。なお、お読みになられたあとも保証書とともにお使いになる方がいつでも見られるところに大切に保管してください。

## 目 次

- 安全上のご注意・・・・・・・・・・1～3
- お使いになる前に・・・・・・・・・・4
- 各部のなまえ・・・・・・・・・・5～6
- 時計の合わせかた・・・・・・・・・・7
- ラジオを聴くには・・・・・・・・・・8
- CDを聴くには・・・・・・・・・・9
- いろいろな演奏のしかた・・10～11
- ディスプレイの表示について・・12
- 仕様・・・・・・・・・・12
- お手入れのしかた・・・・・・・・13
- 故障かな？と思われたときは・・13
- アフターサービスについて・・14

小泉成器株式会社

# 安全上のご注意

- ご使用の前に、この「安全上のご注意」をよくお読みの上、正しくお使いください。
- ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使いいただき、お使いになる方や他の人への危害や損害を未然に防止するためのものです。また注意事項は、危害や損害の大きさと切迫の程度を明示するために、誤った取扱いをすると生じることが想定される内容を「警告」「注意」の2つに区分しています。いずれも安全に関する重要な内容ですので、必ず守ってください。

## ⚠ 警告

誤った取扱いをしたときに、死亡または重傷を負う可能性があるもの

## ⚠ 注意

誤った取扱いをしたときに、使用者が傷害を負ったり、物的損害の可能性のあるもの

### 絵表示と絵表示の意味



⊘ 記号は、禁止の行為であることを告げるものです。図の中や近傍に具体的な禁止内容（左図の場合は分解禁止）が描かれています。



● 記号は、行為を強制したり指示したりする内容を告げるものです。図の中に具体的な指示内容（左図の場合は電源プラグをコンセントから抜いてください）が描かれています。

※お読みになられた後は、お使いになる方がいつも見られるところに必ず保管してください。

## ⚠ 警告



煙や異臭、異音が出たり、落下や破損したときは  
コンセントからACアダプターを抜く  
そのまま使用すると、事故の原因になります。  
必ず使用を中止し、販売店に修理をご依頼ください。



機器内部に異物などが入った場合は、本体のスイッチを  
切り、コンセントからACアダプターを抜く  
そのまま使用すると、事故の原因になります。  
必ず販売店にご相談ください。



機器内部に金属物や燃えやすいものを入れない  
事故や故障の原因になります。



電源コードが傷んだら（芯線の露出、断線など）使用しない  
火災・感電の原因となります。



ACアダプター使用時は浴室、シャワー室で絶対  
使用しない  
感電の原因となります。



## ⚠ 警告

|  |                                                                                                                                         |  |
|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  | <p>交流100V以外の電圧で使用しない<br/>火災・感電の原因となります。</p>                                                                                             |  |
|  | <p>CDの挿入口などから金属類や燃えやすいものなどを<br/>差し込んだりしない<br/>お子様のいるご家庭ではご注意ください。</p>                                                                   |  |
|  | <p>電源コードを傷つけたり、加工したり、無理に曲げたり、<br/>ねじったり、引っ張ったり、加熱したりしない<br/>コードが破損して火災・感電の原因となります。</p>                                                  |  |
|  | <p>電源コードの上に重いものをのせたり、コードが本体の<br/>下敷きにならないようにする<br/>コードに傷がついて、火災・感電の原因となります。<br/>コードの上を敷物などで覆うことにより、それに気付かず、重い<br/>ものをのせてしまうことがあります。</p> |  |
|  | <p>雷が鳴ったら、機器の金属部やプラグに触れない<br/>また屋外で使用しない<br/>落雷や誘電雷により感電・やけど・機器の焼損の原因となります。<br/>使用しているときはすぐに機器から離れてください。</p>                            |  |
|  | <p>改造はしない<br/>修理技術者以外の人は分解したり修理をしない<br/>事故やケガの原因となります。<br/>修理はお買い上げの販売店または小泉成器株式会社「サービスセンター」<br/>にご相談ください。</p>                          |  |

## ⚠ 注意

|  |                                                                                            |  |
|--|--------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  | <p>油煙が当たるような場所に置かない<br/>火災・感電の原因となることがあります。</p>                                            |  |
|  | <p>ぐらついた台の上や傾いた所など不安定な場所に置かない<br/>落ちたり、倒れたりしてケガの原因となることがあります。</p>                          |  |
|  | <p>異常に温度が高くなるところに置かない<br/>機器の変形・変質・火災・故障の原因となることがあります。<br/>直射日光の当たる高温の自動車内には置かないでください。</p> |  |

## ⚠ 注意

### 電源コードを熱器具に近付けない

コードの被ふくが溶けて、火災・感電の原因となることがあります。



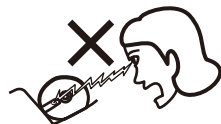
### 指定以外の乾電池、新しい乾電池と古い乾電池、種類の違う乾電池を混ぜて使用しない

乾電池の破裂、液もれにより、火災・ケガや周囲を汚損する原因となることがあります。



### レーザー光線をのぞき込まない（CD部）

レーザー光が目にあたると視力障害を起こすことがあります。



### 電源を入れる前には音量を最小にする

突然大きな音がでて聴力障害などの原因となることがあります。



### 乾電池のプラス・マイナスは正しく入れる

乾電池の発熱・破裂、液もれにより、火災、ケガや周囲を汚損する原因となることがあります。



### 旅行などで長期間、ご使用にならないときは必ずACアダプターをコンセントから抜いておく

火災の原因となることがあります。



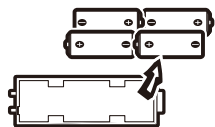
### お手入れの際は安全のためACアダプターをコンセントから抜いて行なう

感電の原因となることがあります。



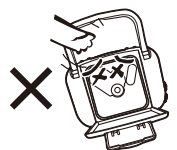
### 長時間使用しないときは乾電池を取り出しておく

乾電池の液漏れで回路がショートし、火災・ケガ・汚損の原因となることがあります。



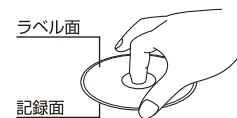
### 幼児がCD挿入口に、手を入れないように注意する

ケガの原因となることがあります。

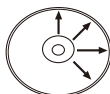


# ■ お使いになる前に

## CDについて



※記録面に触れないように、CDの端を持ってください。



※CDに指紋や汚れが付いたときは、やわらかい布などで、中心から端へとふき取ってください。



※再生面やラベル面に、紙やテープなどを貼らないでください。またラベルがはがれたCDは使用しないでください。



※びびりやそりのあるディスクは絶対に使わないでください。



※ハート型など特殊形状のCDは使用しないでください。機器の故障の原因となります。

※CD-R/RWに記録されたCDは、再生できない場合があります。

※コピーガード付きのCDは、再生できない場合があります。

## 使用・保管場所について

次のような場所では使用・保管しないでください。

- 直射日光を浴びる場所や暖房器具のそば
- ちりやほこりなどの多い場所
- テレビやチューナーなどのそばでCDプレーヤーを演奏すると、雑音や画像の乱れが起こる場合があります。できるだけ離すか、同時使用を避けてください。
- CDプレーヤーのレンズにほこりがつかないように、使用しないときはCDドアを閉めておいてください。また、レンズにさわらないようにしてください。

## 結露について

- CDプレーヤーのレンズが結露したり、水滴がついたままになっていると正しく演奏できない場合があります。
- 暖房直後の部屋、湯気や湿気の多いところ、寒い場所から急にあたたかいところに移動したときなどは、電源を入れ1～2時間たってから使うようにしてください。

## お願い

- キャッシュカードや定期券などの磁気カード類、録音テープ、時計などを近付けないでください。
- 本体の分解改造は絶対にしないでください。
- 温度が低い環境で操作されますと、まれにCDドアの開閉動作が遅くスムーズでない場合があります。その場合は、あたたかい場所に移動し、しばらくしてから使うようにしてください。

## 浴室、シャワー室などで使うには

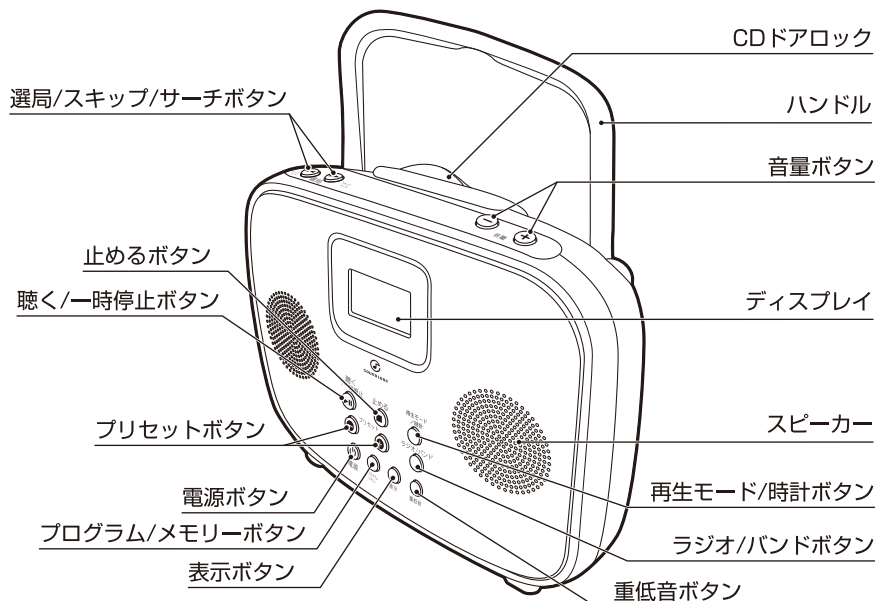
浴室、シャワー室などで使用されるときは、以下のことをお守りください。

## ご注意

本機の防水仕様はIPX4(旧JIS保護等級4防沫形相当)のものです。水の中には入れないでください。

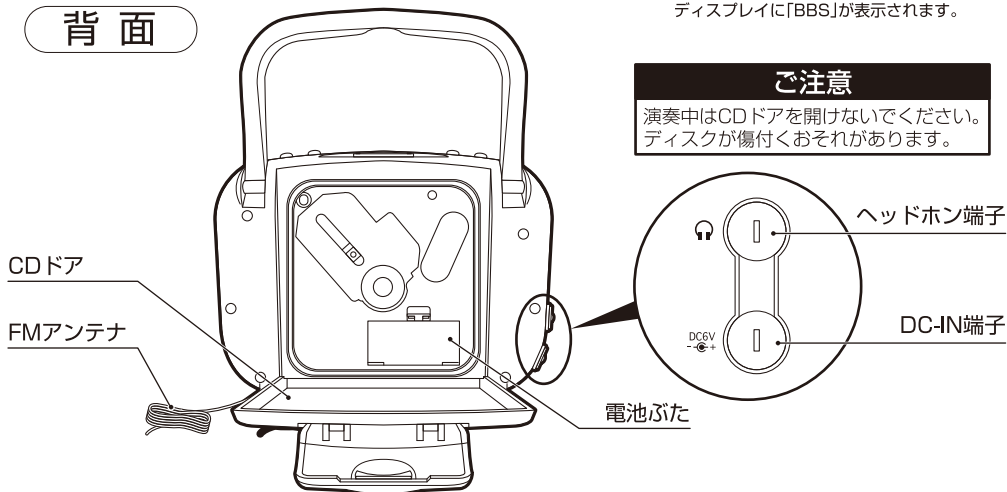
- 多量の水をかけないでください。
- 多量の水や水滴がついたときは、すぐに乾いた布などで拭きとってください。
- ACアダプターで絶対に使用しないでください。
- CDドアを開けないでください。
- CDドアロックをカチッと音がするまでしっかり閉めてください。
- CDドアを閉じるとき、微細なゴミや髪の毛などが挟まらないように注意してください。
- ヘッドホン、DC-INの保護キャップをしっかりと取り付けてください。
- CDドアの開閉や保護キャップをはずすときは、本体の水気を拭き取り、水のかからない場所で乾いた手で行なってください。
- スピーカーなどに水が溜まった場合は、軽く振って水を抜き、拭きとってください。

# 各部のなまえ



ONにすると低音が強調されます。  
ディスプレイに「BBS」が表示されます。

## 背面



### ご注意

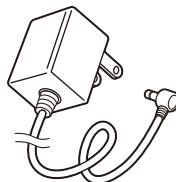
演奏中はCDドアを開けないでください。  
ディスクが傷付くおそれがあります。

## 付属部品

取扱説明書×1



保証書×1

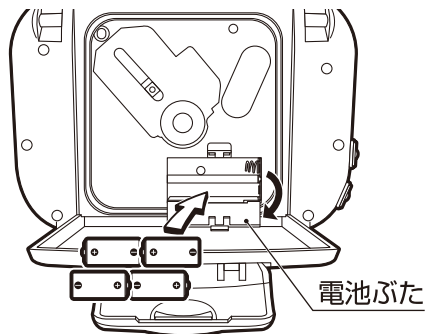


ACアダプター×1

## 乾電池で使うには

単3乾電池4本(別売)を極性(+、-)を間違えないように入れてください。

- 乾電池の取替え時期はディスプレイに“”が表示されます。  
CDを正常に演奏しなくなったり、雑音が多くなったときは乾電池の取替え時期です。  
新しい乾電池と取り替えてください。
- ※ 電池ぶたが浮き上がらないようにしてください。  
CDを傷付ける原因になります。

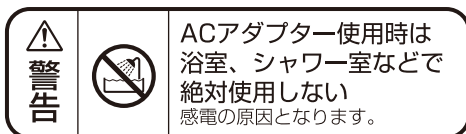


## ご注意

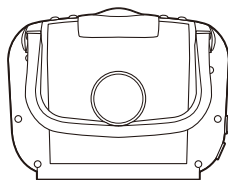
乾電池の破損・液もれ防止のために次のことはお守りください。

- 長時間使用しないときや、いつもACアダプターで使用するときは、乾電池を取り出しておいてください。
- 新しい乾電池と古い乾電池、異なった種類は混ぜないでください。
- プラスとマイナスは正しく入れてください。
- 火の中への投入や、ショート、分解、加熱などはしないでください。

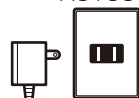
## 家庭用電源で使うには



(本体背面)



家庭用電源コンセント  
AC100V

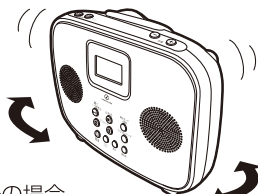


ACアダプター (型番: SAD-9011)

※ 付属のACアダプターは、SAD-4308専用です。  
他の製品には使用しないでください。

## 設置場所について

- ラジオをきれいな音でお楽しみになるには、なるべく窓ぎわの電波の届きやすいところに置いてご使用ください。



AM放送の場合  
内蔵のアンテナで受信しますので、  
本体を動かし最も良く聞こえる方向  
に変えてください。



FM放送の場合  
できるだけ高いところに  
アンテナを張ってください。

万一故障した場合はお買上の販売店にご相談ください。

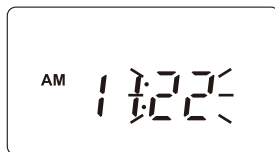
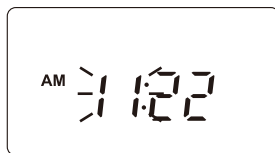
# 時計の合わせかた

電源切の状態で作ります。

|   |                                      |
|---|--------------------------------------|
| 1 | 「再生モード/時計」ボタンを押す。<br>「時」表示が点滅表示されます。 |
| 2 | 「選局/スキップ/サーチ」ボタンで時を合わせる。             |
| 3 | 「再生モード/時計」ボタンを押す。<br>「分」表示が点滅表示されます。 |
| 4 | 「選局/スキップ/サーチ」ボタンで分を合わせる。             |
| 5 | 「再生モード/時計」ボタンを押す。<br>時計合わせを終わります。    |

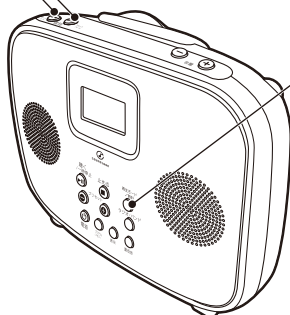
- ラジオ、CDモードで「表示」ボタンを押すと、約5秒間時計が表示されます。
- 時計合わせの途中で、15秒以上次の動作に移らない場合、元の状態に戻ります。

《ディスプレイ》



2.4

1.3.5





# ラジオを聴くには

- 1 「電源」ボタンを押して、電源を入れる
- 2 「ラジオ/バンド」ボタンを押して、AM、FMを選ぶ。
- 3 「選局/スキップ/サーチ」ボタンで聴きたい局を選ぶ。  
● 受信感度の良い場所で行ってください。

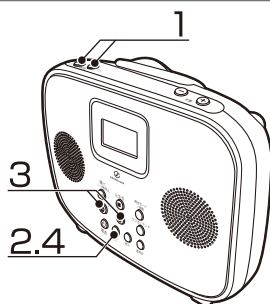
- ラジオを止めるには、「電源」ボタンを押して電源を切ってください。

## プリセットの使いかた

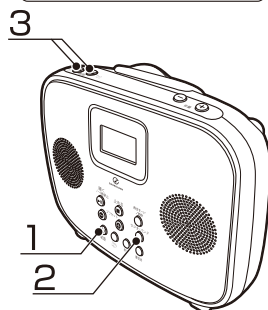
お好みの局をAM、FMそれぞれは10局まで記憶させておき、簡単に呼び出すことができます。

### 記憶させるとき

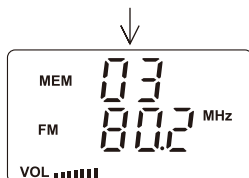
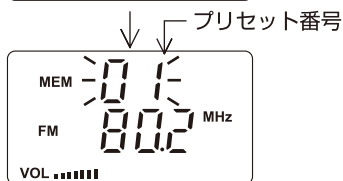
- 1 ラジオ受信時に、「選局/スキップ/サーチ」ボタンを押して、記憶させたい放送局を選ぶ。  
受信感度の良い場所で行ってください。
- 2 「プログラム/メモリー」ボタンを押す。  
“MEM”が表示され、プリセット番号が点滅表示されます。
- 3 「プリセット」ボタンを押して、記憶させたいプリセット番号を選ぶ。
- 4 「プログラム/メモリー」ボタンを押して、記憶させる。  
新しく局を記憶させると、その番号に記憶されていた前の局が消えます。



### 《ディスプレイ》



### 《ディスプレイ》

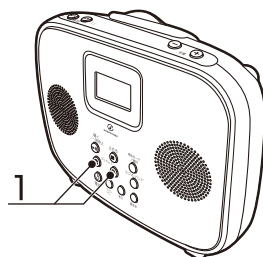
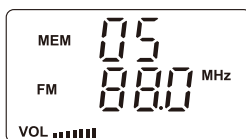


※上図はプリセット番号03にFM80.2MHzを記憶させた場合を表しています。

### 記憶させた局を聴く

- 1 ラジオ受信時に、「プリセット」ボタンを押し、聴きたいプリセット番号を選ぶ。

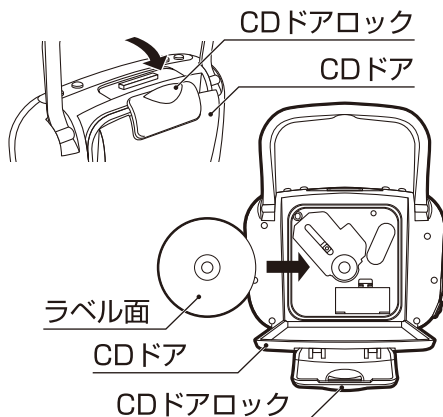
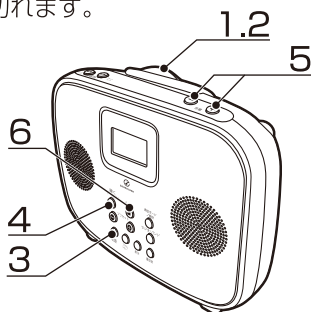
### 《ディスプレイ》



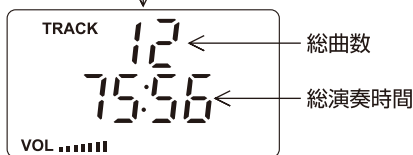
# CDを聴くには

- 1 CDドアロックをはずし、CDドアを開ける。
- 2 CDを入れ、CDドアを閉じる。  
右図のようにCDはラベル面が手前にくるようにして、中心軸にカチッと入るようディスクの穴の近くを押します。CDドアロックをカチッと音がするまでしっかり閉めます。
- 3 「電源」ボタンを押して、電源を入れる。
- 4 「聴く/一時停止」ボタンを押す。  
再生が始まります。
- 5 音量を調節する。
- 6 演奏を停止するには、「止める」ボタンを押す。  
総曲数と総演奏時間が表示されます。  
聴き終わったら必ず、「電源」ボタンを押して電源を切ってください。乾電池でご使用の場合、電源が入ったままにしておくと乾電池が消耗します。

※CD演奏停止状態で約3分間操作しないと自動的に電源が切れます。



## 《ディスプレイ》



演奏停止中

## 曲の頭を探す(スキップ)

- 演奏中に「選局/スキップ/サーチ(◀▶)」ボタンを押すと、前後の曲の頭出しができます。  
「◀」……演奏中の曲の頭に戻る。  
(2回目以降は押すたびに前の曲の頭に戻る。)  
「▶」……次の曲の頭に進む。
- 演奏停止中に曲を探す。  
「選局/スキップ/サーチ(◀▶)」ボタンを押す。  
1 回押すごとにそれぞれ曲の頭に移動します。  
聴きたい曲の番号を選んだら、  
「聴く/一時停止(⏸)」ボタンを押して演奏を始めます。

## 早送り・早戻しをするには

- 早送り  
演奏中に「選局/スキップ/サーチ(▶▶)」ボタンを押し続けると、その間早送りします。
- 早戻し  
演奏中に「選局/スキップ/サーチ(◀◀)」ボタンを押し続けると、その間早戻しします。
- ボタンから指を離すと通常の演奏に戻ります。

## ご注意

- 本機はCD-R/RW録音機器で作成した音楽用CD-R/RWディスクの再生も可能です。ただし、ディスクや記録に使用したレコーダーの状態によって再生できない場合があります。
- CD-R/RWを入れた場合、演奏できる状態になるまで15秒前後かかります。
- コピーガード付のCDは再生できない場合があります。
- 直接音楽ファイルを記録したディスク(MP3ディスク、WMAディスク等)は再生できません。

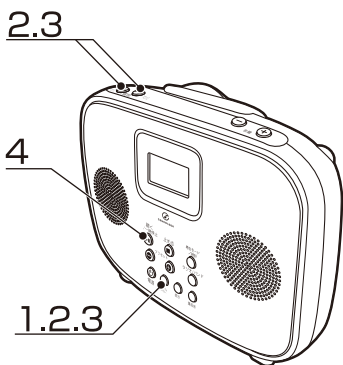
# いろいろな演奏のしかた

## プログラム演奏

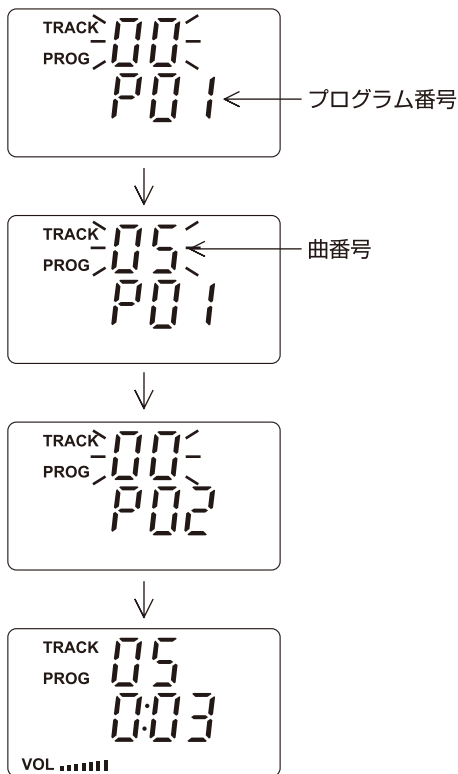
お好みの曲順で演奏することができます。

- 1 演奏停止状態で、「プログラム/メモリー」ボタンを押す。  
“00”が点滅表示され、プログラム番号が表示されます。
- 2 「選局/スキップ/サーチ」ボタンでお好みの曲番号を選び、「プログラム/メモリー」ボタンを押す。
- 3 上記の操作を繰り返して、順に曲を選ぶ。  
32曲までプログラムできます。
- 4 「聴く/一時停止」ボタンを押す。  
“PROG”が表示されます。  
プログラムした順に演奏を始めます。

- 一旦演奏停止しても、ディスプレイに“PROG”が表示されている限り、再度「聴く/一時停止」ボタンを押すと、同じプログラムで演奏することができます。
- プログラム演奏を解除するには、CDドアを開けるか、演奏停止状態で「止める」ボタンを押してください。
- プログラム設定時、15秒以上次の動作に移らない場合、元の状態に戻ります。



## 《ディスプレイ》



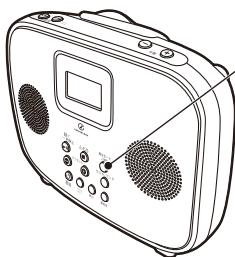
## リピート/イントロ/ランダム演奏

「再生モード/時計」ボタンを押すごとに演奏機能が変わります。



押すたびに変わります

※プログラム演奏中は“REP 1”  
と“REP ALL”のみです。



再生モード/時計ボタン

### リピート演奏

#### 1曲繰り返し

お好みの1曲を繰り返し演奏します。

- “REP 1”が表示されます。

#### 《ディスプレイ》



#### 全曲繰り返し

全曲を繰り返し演奏します。

- “REP ALL”が表示されます。

#### 《ディスプレイ》



### イントロ演奏

最初の10秒間だけを演奏します。

- “INTRO”が表示されます。
- CD演奏中でも操作できます。その場合  
演奏中の曲が終了後、イントロ演奏に変わります。

#### 《ディスプレイ》



### ランダム演奏

全曲を無作為に演奏します。

- “RANDOM”が表示されます。
- CD演奏中でも操作できます。その場合  
演奏中の曲が終了後、ランダム演奏に変わります。

#### 《ディスプレイ》



# ディスプレイの表示について

●ディスプレイに「no display」と繰り返し表示される時は次の項目を確認してください。

- ①CDが正しく入っていますか？
- ②CDの裏表を間違えていませんか？
- ③レンズが汚れていませんか？→P.13参照
- ④CDが汚れていませんか？

正常に作動しているときは……ディスプレイに数字で曲数(99曲まで)が表示されます。

## 仕様

|        |                                   |                        |                                                                                                                          |
|--------|-----------------------------------|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 受信周波数  | FM：76～108MHz<br>AM：522～1629kHz    | 電源                     | 2電源方式 <ul style="list-style-type: none"><li>● 電池<br/>単3形乾電池×4本(別売)</li><li>● AC100V 50-60Hz<br/>(付属ACアダプター使用時)</li></ul> |
| アンテナ   | FM：ワイヤーアンテナ<br>AM：フェライトバーアンテナ(内蔵) | 電池持続時間<br>(アルカリ乾電池使用時) | ラジオ受信時(JEITA)<br>約23時間<br>CD再生時(JEITA)<br>約8時間                                                                           |
| スピーカー  | 5.7cm(4Ω)×2個                      | 消費電力                   | 6.1W                                                                                                                     |
| 出力端子   | ヘッドホンジャック                         | 最大外形寸法                 | 約230(W)×74(D)×176(H)mm                                                                                                   |
| 実用最大出力 | 0.5W+0.5W(JEITA)                  | 質量                     | 約0.9Kg(乾電池含まず)                                                                                                           |
| 防水機能   | IPX4(旧JIS保護等級4防沫形相当)              |                        |                                                                                                                          |
| 付属品    | ACアダプター×1<br>取扱説明書×1<br>保証書×1     |                        |                                                                                                                          |

### ●ACアダプター SAD-9011仕様

|     |                      |       |                                                                                               |
|-----|----------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| 入 力 | AC100V 50/60Hz 110mA | コード長  | 約1.8m                                                                                         |
| 出 力 | DC6V 800mA           | プラグ形状 | φ3.5mm<br> |

●本機の仕様及び外観については、改良のため予告なく変更することがあります。

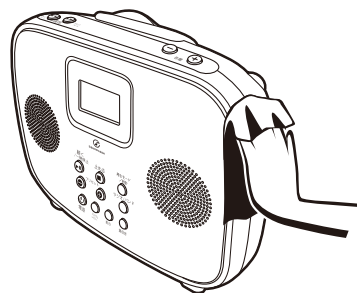
# ■ お手入れのしかた

## 本体のお手入れ

乾いた布でふいてください。  
ひどいときは、水で布をしめらるか、薄めた  
中性洗剤を少し布につけ、よくしぼってふき、  
あとはからぶきをしてください。

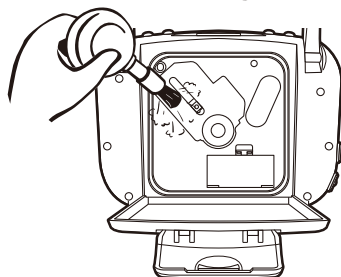
### ご注意

ベンジンやアルコール、シンナーなど  
ではふかないでください。  
本体をいためる原因となります。



## レンズのクリーニング

ごみやほこりがついた場合  
市販のプロアーでレンズを2～3回吹き、プロアー  
先端のブラシでごみをはき出します。最後にもう  
一度、プロアーでレンズを吹いてください。  
※レンズ部には指紋や汚れをつけないようご注意  
ください。



# ■ 故障かな？と思われたときは

故障かな？と思われたときは以下の点をお調べください。  
それでもなお異常があるときは、お買上げの販売店にご相談ください。

|     | 症 状                     | チェックポイント                 | 処置のしかた                               |
|-----|-------------------------|--------------------------|--------------------------------------|
| 共通部 | 操作キーを押しても動作しない          | 乾電池は正しい方向で入っていますか。       | 乾電池の + - を確かめてください。                  |
|     |                         | ACアダプターがはずれていませんか。       | 正しく接続してください。                         |
| CD部 | CDの演奏が始まらない。            | 乾電池が消耗していませんか。           | 乾電池を新しいものととりかえてください。                 |
|     |                         | CDの表裏を間違えていませんか。         | ラベル面が手前になるようにして、CDをセットしてください。(P.9参照) |
|     |                         | レンズが汚れていませんか。            | お手入れのしかたを参考にクリーニングしてください。(P.13参照)    |
|     |                         | レンズに霧や水滴がついていませんか。       | CDを取り出してCDドアを開け、1時間程置いてください。         |
|     | CDが入ってるのに「no disc」と表示する | CDが汚れていませんか。             | 汚れを落としてください。                         |
|     |                         | CD-R、CD-RWディスクが入っていませんか？ | CD-R、CD-RWディスクによっては正常に使用できない場合があります。 |
|     | CDの音が飛び                 | 強い振動を与えていませんか。           | 振動を与えないでください。                        |
|     |                         | CDがひどく汚れていませんか。          | 汚れを落としてください。                         |
|     |                         | CDに傷はありませんか。             | CDを変えて試してください。                       |
|     |                         | 乾電池が古くなっていませんか。          | 新しい乾電池をお使いください。                      |

# ■アフターサービスについて

## 1. 保証書

- 保証書は別途添付されています。

保証書はお買い上げの販売店で「販売店名・お買い上げ日」などの記入をご確認のうえ、内容をよくお読みの後、大切に保管してください。保証期間はお買い上げ日より1年間です。

## 2. 修理を依頼されるとき

- 保証期間中は

商品に保証書を添えてお買い上げの販売店にご持参ください。保証の記載内容により無料修理いたします。

- 保証期間が過ぎているときは

お買い上げの販売店にご相談ください。修理により使用できる場合は、お客様のご要望により有料修理いたします。

## 3. 補修用性能部品の保有期間

- シャワーCDラジオの補修用性能部品の保有期間は製造打切後6年です。

補修用性能部品とはその製品の機能を維持するために必要な部品です。

## 4. アフターサービスについてご不明の場合

- アフターサービスについてご不明の場合には、お買い上げの販売店か、保証書に記載の小泉成器株式会社「サービスセンター」にお問い合わせください。

| 愛情点検                                                                             |                              | ★長年ご使用の音響機器の点検を！                                                                  |            |
|----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------|
|  | ご使用の際<br>このようなことは<br>ありませんか？ |  | ご使用<br>中 止 |
|                                                                                  |                              |                                                                                   |            |
|                                                                                  |                              |                                                                                   |            |
|                                                                                  |                              | このような症状の時は、故障や事故<br>防止のため、スイッチを切り、コン<br>セントからACアダプターを抜いて<br>必ず販売店にご相談ください。        |            |

## お客様の個人情報のお取り扱いについて

お受けしましたお客様の個人情報は当社個人情報保護方針に基づき適切に管理いたします。また、お客様の同意がない限り、業務委託をする場合及び法令に基づき必要と判断される場合を除き、第三者への開示は行ないません。

### <利用目的>

お受けしました個人情報は、商品・サービスに関わるご相談・お問い合わせ及び修理対応のみを目的として使用させていただきます。

尚、この目的のために小泉成器株式会社及び関係会社で上記個人情報を利用することがあります。

### <業務委託の場合>

上記目的の範囲内で対応業務を委託する場合、委託先に対しては当社と同等の個人情報保護を実施させるとともに適切な管理・監督をいたします。

## ■お客様相談窓口

この商品に関するご意見・ご質問については下記へお寄せください。

小泉成器株式会社 本社 〒541-0051 大阪市中央区備後町3丁目3番7号  
 ナビダイヤル (全国共通番号) TEL. 0570(07)5555  
TEL.06(6262)3561  
FAX.06(6264)5170

## ■サービスセンター

### ・修理センター

この商品の修理に関するお問い合わせについては下記へお寄せください。

東日本修理センター 〒344-0127 埼玉県春日部市水角1190  
西日本修理センター 〒559-0033 大阪市住之江区南港中1丁目3番98号

 ナビダイヤル (全国共通番号) TEL. 0570(05)8888

### ・部品センター

この商品の部品に関するお問い合わせについては下記へお寄せください。

部品センター 〒559-0033 大阪市住之江区南港中1丁目3番98号

 ナビダイヤル (全国共通番号) TEL. 0570(00)3211

お客様相談窓口／サービスセンターの受付時間

平日9：00～17：30

(土・日・祝日・夏季休暇・年末年始を除く)

2011年11月現在（所在地、電話番号などについては変更がある場合がありますので、その節はご容赦願います。）